



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us including your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact
John Robbins **832-280-5815**
Jun Gai **281-498-4310**

Airlines protest Trump budget proposal to raise passenger fees



Inside C2

Southern DAILY

Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Publisher: Wea H. Lee
General Manager: Catherine Lee
Editor: John Robbins, Jun Gai
Business Manager: Jennifer Lopez
Address: 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072
E-mail: News@scdaily.com

Wednesday, February 21, 2018 | www.today-america.com | Southern News Group

Survivors of Florida school shooting launch gun control push draws criticism

PARKLAND, Fla. (Reuters) - Dozens of students and parents from the Florida high school where 17 teens and staff members died in a shooting rampage boarded buses on Tuesday for a trip to the state capital Tallahassee to push for a ban on assault rifles.

Last week's massacre, the second-deadliest shooting at a public school in U.S. history, has inflamed a national debate about gun rights and prompted teens from Marjory Stoneman Douglas High School and across the United States to demand legislative action. The incident has galvanized advocates for stricter gun controls, including many survivors of the shooting.

"I am not going back to school until lawmakers, and the president, change this law," said Tyra Hemans, an 18-year-old senior, referring to Florida's law permitting the sale of assault rifles. "Three people I looked to for advice and courage are gone but never forgotten, and for them, I am going to our state capital to tell lawmakers we are tired and exhausted of stupid gun laws."

Fourteen students and three educators were killed in the Feb. 14 attack at the school in Parkland, near Fort Lauderdale. Authorities have charged Nikolas Cruz, 19, with 17 counts of premeditated murder for allegedly returning to the school from which he had been expelled and opening fire with a semiautomatic AR-15 assault rifle.

The youth-led protest movement that erupted within hours of the shooting attracted a prominent celebrity supporter on Tuesday when actor

Donald Trump, also a Republican, has not done enough on that front.

Trump said on Tuesday he had signed a memorandum directing the attorney general to draw up regulations banning devices that turn firearms into machine guns, like the bump stock used in October's mass shooting in Las Vegas.

Students in states including Florida and Tennessee staged sympathy protests on Tuesday, according to local media reports. Miami's WTVJ-TV showed video of about 1,000 teens and adults marching from a high school in Boca Raton to the site of the Parkland shooting, about 12 miles (19 km) to the west.

State Senator Bill Galvano, the chamber's next president, called for a bill to limit sales of assault rifles to people at least 21 years old, with some exceptions, up from the current minimum age of 18. The legislature's current session ends on March 9, leaving little time for a vote.

Current U.S. high school students were born after the 1999 massacre at Columbine High School in Colorado in which a pair of teen gunmen killed 13 people. There have been numerous mass shootings, not just in schools, since then in the United States, and students in this age group have grown up in an environment where they regularly train for the possibility of being targeted by a shooter on the loose in school.

Gun ownership is protected by the Second



Mourners leave burial service for student Peter Wang in North Lauderdale

Funerals continued for the young victims of Wednesday's attack. The U.S. Military Academy at West Point on Tuesday said it made a rare posthumous letter of acceptance to Peter Wang, a student of the school killed in the shooting. A Junior Reserve Officer

Training Corps cadet, Wang had aspired to attend the elite academy. Funerals continued for the young victims of Wednesday's attack. The U.S. Military Academy at West Point on Tuesday said it made a rare posthumous

letter of acceptance to Peter Wang, a student of the school killed in the shooting. A Junior Reserve Officer Training Corps cadet, Wang had aspired to attend the elite academy.



Religious leader stands as the flag-draped casket of Peter Wang is carried to his burial service

George Clooney and his wife Amal, a human rights lawyer, said they would donate \$500,000 to help fund a planned March 24 gun control march in Washington.

A Washington Post/ABC News opinion poll released on Tuesday showed 77 percent of Americans believe the Republican-controlled U.S. Congress is not doing enough to prevent mass shootings, with 62 percent saying Presi-

Amendment of the U.S. Constitution and remains one of the nation's more divisive issues. The Washington Post/ABC News poll found that fewer than seven in 10 Republicans support the idea of a ban on assault weapons, the reverse of Democrats, 71 percent of whom support it. A federal ban on assault weapons, in force for 10 years, expired in 2004.



Students shout slogans during a protest to show support for Marjory Stoneman Douglas High School, following a mass shooting in Parkland

Experience fast, easy and safe **online payments**



5800 Corporate Dr. STE B2
Houston, TX 77036

832-239-5408
5800@eboxgroup.com



A Snapshot Of The World



Students from Marjory Stoneman Douglas High School meet with Florida state legislators in Tallahassee



Students from Marjory Stoneman Douglas High School meet with Florida state legislators in Tallahassee



Britain's Queen Elizabeth II sits next to Vogue Editor-in-Chief Anna Wintour as they view Richard Quinn's runway show before presenting him with the inaugural Queen Elizabeth II Award for British Design as she visits London Fashion Week, in London, Britain February 20, 2018.



Alex van der Zwaan leaves after a plea agreement hearing in Washington



Participants hand over a candle during a commemoration ceremony at the monument to the people killed during the 2014 Ukrainian pro-European Union protests in Kiev



Lufthansa tests humanoid robot 'Josie Pepper' at airport in Munich



Curling - Pyeongchang 2018 Winter Olympics - Men's Round Robin - Gangneung Curling Center - Gangneung, South Korea - February 20, 2018 - spectators are reflected in the glass barrier as they watch the curling games.



Speed Skating - Pyeongchang 2018 Winter Olympics - Gangneung Ice Arena - Gangneung, South Korea - February 20, 2018 - Elise Christie of Britain, Lara van Ruijven of the Netherlands, Magdalena Warakomska of Poland and Andrea Keszler of Hungary in action. REUTERS/Damir Sagolj



Nordic Combined Events - Pyeongchang 2018 Winter Olympics - Men's Individual 10 km Final - Alpensia Cross-Country Skiing Centre - Pyeongchang, South Korea - February 20, 2018 - Gold medalist Johannes Rydzek of Germany, silver medalist Fabian Riessle of Germany and bronze medalist Eric Frenzel of Germany celebrate during the victory ceremony

The Chinese New Year, Lunar New Year or Spring Festival, as it's been called since the 20th century, remains the most important social and economic holiday in China, and today is celebrated by Chinese people and people of other cultures and ethnic origins all around the world.

This most happy, joyful and ancient of all holiday for Chinese all started out of fear, according to centuries-old legend. While the origins of the New Year celebration varies from teller to teller, all legends include the story of a terrible mythical monster who preyed all the villagers of the land. The lion-like monster's name was Nian (年) which is also the Chinese word for "year."



Today, Chinese New Year is celebrated in China and in countries and territories with significant Chinese populations, including Hong Kong, Macau, Singapore, Thailand, Indonesia, Malaysia, Taiwan, Mauritius, The Philippines and China Towns all over the world.

Based On The Lunar Calendar

The date of Chinese New Year changes each year because it is based on the lunar calendar. While the western Gregorian calendar is based on the earth's orbit around the sun, China and most Asian countries use the lunar calendar that is based on the moon's orbit around the earth.

Originally tied to the lunar-solar Chinese calendar, the holiday was a time to honor household and heavenly deities as well as ancestors. It was also a time to bring family together for feasting. With the popular adoption in China of the Western calendar in 1912, the Chinese joined in celebrating January 1 as New Year's Day.

Ancient History Of Asian Culture Will Come Alive At The 22nd Annual Texas International Lunar Festival

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

新年快樂 Happy Chinese New Year

China, however, continues to celebrate the traditional Chinese New Year, although in a shorter version with a new name—the Spring Festival. Significantly, younger generations of Chinese now observe the holiday in a very different manner from their ancestors.



Houston Mayor Sylvester Turner (center) joined Southern News Chairman Wea H. Lee and participants in the 21st Annual Texas International Lunar Festival in 2017.

China History Comes Alive Today, the spirit of the traditional Chinese New Year lives on in the 22nd Annual Texas International Lunar Festival (www.texaslunarfest.net), the largest celebration of Asian culture in the south central part of the United States, being held here in the Houston community.



Lunar Festival Dragon Dance in the 1920's in the U.S.

held this year on Saturday, February 24, 2018, in front of the Southern News Group Building in Southwest Houston, located at 11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072.

This year's Festival will have an international theme highlighting the many countries and cultures of the world and will include cultural displays, international food and vendor booths, international entertainment, acrobats, lion dances, martial arts demonstrations, music and dancing by international performers, carnival rides, games and door prizes for every age group.



You will even find zesty traditional German dancing at the 22nd Annual Texas International Lunar Festival!

We not only celebrate an important part of Asia but also include International performances. In the Chinese lunar calendar a different animal or mythological beast represents every year in a twelve year cycle. The year of 2018 is the year of the Dog.

At the annual Texas Lunar Festival, we celebrate the impressive qualities of every culture while celebrating the Asian Lunar New Year. For the past 21 years, community leaders and volunteers have worked hard to promote the remarkable diversity and impressive leadership of the greater Asian community while fostering friendship among nearly every culture.

Thanks to the remarkable success of previous festivals, we have expanded this year's festival! Our commitment to cultural diversity and the promise of a stronger tomorrow starts at our festival. The success of previous festivals has proven our dedication and enthusiasm to expand above and beyond our former festivals.



Thousands of citizens across the great State of Texas visit our festival every year. From the exciting entertainment to the remarkable cuisine, the Texas Lunar Festival not only celebrates Houston...but every culture across our beautiful planet.

Since 1979, Southern News Group has not only built the largest Asian media complex in the southwestern United States, but has also reached out to the broader community of southwest Houston with programs that respond to the growing ethnic diversity of this unique section of one of America's fastest growing cities.

We have initiated and been the driving force behind many community projects, programs and events that include the Texas Lunar New Year Festival, the McDonald's Education Workshops, the Texas African Summit, the ITC Education Institute and have aired many more educational, cultural and business-related television programs on our digital television station, STV 15.3, as well as having hosted over 200 international business related meetings and events at our International Trade Center.



The 22nd Annual Texas International Lunar Festival is being hosted by Southern News Group, Chinese New Year Festival Inc., International Trade Center, International Management District, and STV 15.3.

For more information please contact Jennifer Lopez at 281-983-8152 or jenniferitc@gmail.com

Agape Dental Care advertisement featuring Dr. Dong Yan, DDS, Ph.D. with contact information and services.

Dentist 101 advertisement featuring Dr. Jessica Su, D.M.D. with contact information and services.

健強牙科 (Charles Ho, D.D.S.) advertisement with contact information and services.

敦煌植牙 (Dunhuang Periodontics & Dental Implants PA) advertisement with contact information and services.

中興牙科 (XingKun George Liu, D.D.S., M.S., Ph.D.) advertisement with contact information and services.

時代牙醫中心 (Shi Dai Ya Yi Zhong Xin) advertisement with contact information and services.

微笑牙科 (Wei Xiao Ya Ke) advertisement featuring Dr. Wang Cheng with contact information and services.

ZEN DENTAL CARE advertisement featuring Dr. Zane Yang, Heidi Tang, and Jennifer Ge with contact information and services.

曾家達牙醫博士 (Zeng Jia Da) advertisement with contact information and services.

牙齒全科 (Zhan Yang) advertisement with contact information and services.

Students are taking hold of the gun debate in the wake of the school shooting in Parkland, Florida...

The Women's March youth branch, students from Marjory Stoneman Douglas High School...

It will begin with the Women's March EMPOWER branch, which is dedicated to youth-led advocacy...

The goal is for students and staff across the country to walk out of their classrooms for 17 minutes at 10 a.m....

Students from Parkland, meanwhile, are organizing their own event on March 24 in Washington called the "March for Our Lives."

"NRA is not okay. NRA is not okay." It's a chant being heard a lot since the deadly shooting that killed 17 at Marjory Stoneman Douglas High School.



'How many more students are going to have to die?', students are asking.

Students are taking hold of the gun debate in the wake of the school shooting in Parkland, Florida, by organizing a series of school walkouts across the country...

Students In Charge Of National Debate On School Safety Students Seize Control Of Gun Debate, Plan Walkouts And March

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



'How many more students are going to have to die?'

The protest will "demand that a comprehensive and effective bill be immediately brought before Congress to address these gun issues..."

Students from Douglas High School emphasized the need for action in an interview with NBC's "Meet the Press" on Sunday.

"The tragedy at Stoneman Douglas was not because of Stoneman Douglas," junior Cameron Kasky said.



"We're not going to let the 17 bullets we just took take us down," he added.

Some Douglas students said they might not return to school until their demands are addressed.

"Our community and nation have taken too many bullets to the heart, and now is the time for us to stand up," said David Hogg, a senior.

In addition to the D.C. protest, several Parkland students are also planning to march in Florida's capital, Tallahassee, this week.

"One hundred of my classmates and I will be traveling to Tallahassee this Tuesday and Wednesday to speak with our State Senators and House of Representative members..."

Another nationwide walkout, planned by Connecticut high school student Lane Murdock, is set for April 20 — the 19th anniversary of the Columbine, Colorado, shootings...

There have been various groups — one was from South Broward High. Another group was outside American Heritage.



Student protesting has already begun nationwide.

Peace - End - Violence - Kids - Student "I just want peace and I just want an end to violence. I don't want anymore innocent kids dying," said student Nia Jean.

That's the same thing the Never Again movement is fighting for. They burst onto the scene Saturday at a huge rally in Fort Lauderdale. Now, they're all over social media and growing by the minute.

Politician - Money - Reelection - Children - Lives

"When you're a politician that's more willing to get money for your reelection than save children's lives, you have to question what is the state of American politics and why are we letting these disgusting monsters in, why are we re-electing them," said David Hogg...

"They say that tougher gun laws do not decrease gun violence. We call BS," said Emma Gonzalez, also with the Never Again movement.

Now, their rallies and message are hitting the road. They've planned the 'March For Our Lives' Rally in Washington next month and they're heading to Tallahassee to meet with state lawmakers.

"Sending students up within one week of this tragedy is a great symbolism demonstrating that this movement is happening, it's happening quickly," said Jaclyn Corin with the Never Again movement.



Corin, along with 100 students will spread out at the Capitol, pushing their message — realizing that as painful as it is to grieve their loss while fighting for change, they have a captive worldwide audience.

"My generation has grown up with this. They're tired of it. They want to see the end before we have our own kids. We don't want to send our kids to school worrying about the same things we've worried about all our lives," said Corin.

泌尿專科 何秀鈞醫師 DR. DAVID S.C. HO, M.D. 713-796-1500 專業治療 腎移植, 攝護腺疾病, 腎, 輸尿管, 膀胱疾病, 男性性功能障礙, 不育。(中英文應診) 我們接受Medicare SCURLOCK TOWER 6560 Fannin, Suite 1554 Houston, TX 77030

潤元堂國醫館 Galleria Oriental Medicine and Wellness Center 預約電話: 832-818-0707 中醫針灸主治 中風後遺症、帶狀皰疹及後遺神經痛、糖尿病並發症、癌症輔助治療、各類疼痛、失眠、情志病(焦慮、抑郁、小兒多動症、自閉症)、戒煙、婦科病及更年期症狀、男科病、心血管病、各類關節炎、無名不舒服感覺、特效減肥、不孕不育、中醫美容等。 www.topacu.com 地址: 2000 BERING DR., SUITE 270, HOUSTON, TX 77057

德州佛教會玉佛寺 Texas Buddhist Association Jade Buddha Temple 會長淨海法師 副會長宏惠法師 玉佛寺每週開放七天 / 10:00am-5:00pm 每週日09:00am-11:30am 英語講法座 10:00am-12:00pm 共修法會佛學講座 01:30pm-03:00pm 念佛共修 03:00pm-04:30pm 佛學研討 每月第三週六10:30am海邊放生及素食野宴 圖書館藏書錄音帶豐富歡迎洽借 每月第二週四 7:30pm-9:30pm 西北區佛學研討會 每月第二週六下午 2:00pm-4:00pm 粵語佛學講座在大雄寶殿 Tel:(281)498-1616 | Fax:(281)498-8133 | www.jadebuddha.org 6969 Westbranch Dr, Houston, TX 77072

ALLCARE 惠康醫療中心 內科診所 牙科診所 姚聖坤 醫師 713-779-3355 9110 Bellaire Blvd., #E, Houston, TX 77036 高峰 醫師 713-773-9621 9110 Bellaire Blvd., #P, Houston, TX 77036

王禮聖醫學博士癌症專科 Alexander Wong M.D. Board Certified In Internal Medicine and Medical Oncology 預防癌症 定期檢查 及早治療 可保安康 地址 糖城: 16659 Southwest Freeway, Suite #581, Sugar Land, TX 77479 西南區: 12121 Richmond Ave., Suite #111, Houston TX 77082 電話: (281)491-0561 傳真: (281)491-0562

黃金心臟中心 JianWei Feng, MD, PHD 中國城 設備齊全 心臟超聲 心臟導管 核心臟學 心臟起搏器 心律監護器 運動走步機等 豐建偉 醫學博士 9888 Bellaire Blvd., Suite 154 Houston, TX 77036 (黃金廣場內,老地方旁邊) Tel: 713-595-9000 Fax: 713-595-8500

黃金醫療中心 20餘年臨床經驗 北京醫科大學教授 梁懷廣 醫學博士 美國內科特考文憑 Huaiguang Li, M.D., Ph.D Board Certified, ABIM 主治 內科 / 家庭全科 / 高血壓 / 糖尿病 / 腸胃 甲狀腺疾患 / 關節炎 / 年度體檢 / 婦科檢查 疫苗注射 / 心電圖 / 肺功能 / 血尿化驗 外傷 / 急診 / 外科小手術 / 骨質疏鬆 體檢 移民體檢 年度體檢 學生體檢 婦科體檢 每週六天 週一至週五 8:30AM-6:00PM 週六 9:00AM-4:00PM 精通國語/粵語/客家話 9750 Bellaire Blvd. #180, Houston, TX 77036 [黃金廣場內]

姜楠醫學博士 (Nan Jiang, MD) Jennifer Farrell, DO Board Certified Family Practice Local Magazine 2013年度休斯頓最佳醫生 華人陣容最強大的醫療團隊 接收各種保險 家庭全科 One of the Best 獲美國糖尿病高質量治療認證 獲藍十字、聯合健保"Preminun"醫師認證 診所環境優良,設備先進齊全,治療方法可靠,準確,多樣化。開業十年無差錯,獲得眾多好評。有更全面的檢查項目,並有不同的專科醫生住診。 高血壓,心臟病,甲狀腺疾病,糖尿病,皮膚病,過敏,哮喘,婦科,小兒科,外科小手術,創傷,腰腿疼,關節炎,我們都能給你最好最安全治療。 查體中心提供VIP全面檢查,血尿化驗,心電圖,超聲波,肌電圖,中風檢查,尿流動力學,肺功能檢測,學生,工作查體。 9999 Bellaire Blvd #370, Houston, TX 77036 電話: 713-270-0909(恒豐銀行大樓三樓) 1500 S. Dairy Ashford, S#198, Houston, TX 77077 電話: 281-759-0200(Dairy Ashford) 4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581 電話: 281-485-0334(Pearland) 雖然你有很多選擇,可是我們相信可以給你更滿意,更可靠的治療。 門診時間:週一至週五 8:30am-5:00pm 週六:8:30am-2:00pm (可遠程會診) 900-4000 sqft office leasing available. 900-4000 平方英尺寫字樓提供租賃。

惠康家庭全科診所 Welcome Family Medicine, P.A. 接受各種醫療保險 Medicare Medicaid 許旭東 醫學博士 Xudong Xu, M.D. 家庭全科醫師 Board Certified by ABFP 陳永芳 醫學博士 Yongfang Chen, M.D. 家庭全科醫師 Board Certified by ABFP 主治 內科、兒科、皮膚性病科、婦科 急診、外傷、全身健康檢查 婦科體檢、外科小手術、預防接種 移民體檢 隨到隨診 週一至週五: 8:00am-4:00pm 週六: 8:00am-2:30pm Tel: 713-995-8886 Fax: 713-270-9358 www.gotomyclinic.com/welcomefamilymedicine Address: 9160 Bellaire Blvd. Suite E, Houston, TX 77036 (惠康超市東側警察局隔壁)

葡萄渣可做成皮衣？ 時裝技術應用於生活各個範疇

2018年，創新面世的可以穿戴用的Wineleather（葡萄皮革），已從時裝開始跨越至包包配飾甚至家具上了。據了解，這項以葡萄酒剩料為原料制作皮革的技術，突破了全球時尚業、家具業乃至皮革行業可持續發展的瓶頸。如果說“黑科技”更多指的是某領域裏所突破性地創造出壹類新產品的話，也許以“白科技”來形容Wineleather會更契合，因為這是更傾向能應用在生活裏讓人感到溫暖、貼心的創新產品。



揭秘
歷時三年“葡萄皮革”終煉成
葡萄酒渣會怎麼處理？在大多數人的腦海裏，可能都覺得是“倒掉！”No! No! No! 其實最新的世界潮流是將它穿在身上！每年意大利都會有百萬噸的葡萄果渣殘余。壹位年輕的米蘭建築師Gianpiero Tessitore在2014年時就萌生了這樣的想法——他意識到時尚業、家具業以及皮革行業都需要壹種突破，那就是在這些領域急需用壹種綠色的、零殘忍的、支持生態可持續發展的新材質，來取代動物皮革和合成革，而這正是他想做的。

每年產生700萬噸的果渣殘余，可以做出30億平方米Wineleather。
2018年初，VEGIA使用葡萄皮革制成的家具、服裝、手袋以及鞋類粉墨登場。

“葡萄皮革”可以沒有葡萄味
這個問題對於廣州華南農業大學藝術學院服裝系服裝技術教授範福軍來說，答案很簡單，“這種葡萄皮革有沒有香味都能通過人造達到，如果想要香味，那就直接添加人造香精。當然這選用的人造香精也是可以從天然提取的，比如薰衣草香油、菊花精油等，都是直接從薰衣草、菊花中提取出來的，葡萄也壹樣。”因為在範教授看來，任何材料都可以做成皮革，不是真皮，就是仿皮，而葡萄皮革其實就是仿皮類，屬於人造類的“真的假皮”。

此時我們不禁好奇，這種以葡萄酒生產材料為原料的皮革，究竟是通過怎樣的工藝制作而成的呢？H&M基金會項目經理Erik Bang分享了葡萄皮革制成的關鍵環節，“他們基本上是把葡萄酒渣（葡萄皮和酒渣）磨成糊狀，可以改變漿糊的顏色來確定植物皮革的顏色。然後把漿糊塗在紡織薄片上，它就像壹個骨架或腳手架。這和制造合成革的工藝類同。”Erik Bang認為，用葡萄酒剩料制作皮革這項應用可能會在1-2年內以門店形式面向消費者。中國作為重要的葡萄酒生產地，同時擁有巨大時裝客戶群，這種材料最終也能在中國市場實現推動與發展的。而廣州，作為中國葡萄酒消費的重要地區，偏愛優質生活品質的受眾，對“可以穿在身上的葡萄酒”創意，也有可預見性的受歡迎。

“服裝不再止於保暖閉體，今日的時裝技術已可以應用於我們生活的各個範疇，提升生活上各方面的功能。比如社會日益注重的可持續發展，也將是時裝業的重要議題。比如HKRITA正在努力開發的全面紡織循環系統，是從化學、生物及物理三個維度構建閉環式衣物循環回收系統，為紡織物料開創循環不息的使用機會。”

它解決了傳統皮革制業的問題
“它解決了傳統皮革制業和畜牧業的環境影響，以及葡萄酒行業的葡萄酒榨渣處理問題。此外，它還解決了從死亡動物身上獲得產品原料的倫理問題。這些顯然都是公眾非常關注的問題。當然，如果能多喝壹杯葡萄酒就能制造更多的植物皮革也很讓人高興。”

思考
溫暖貼心的“白科技”是應用趨勢
針對葡萄皮革的跨界應用，範教授提出了壹個大開腦洞設想，“假如能把葡萄皮革做成薄紗壹樣，它的裝飾價值就更大，或許就能應用在薄如寒蟬的內衣面料上。從技術層面來談，‘做薄’要比‘做厚’難得多。”同時，範教授也針對葡萄皮革制作過程，提出了壹些疑問與看法。所謂的百分之百天然，也許只是個市場推廣概念，在科技研發角度看來，葡萄皮革屬於人造皮革，等同於我們熟悉的天絲、莫代爾壹樣。範教授指出，所謂人造，即是原始材料用的是什麼，那麼做出來的主要成分還是什麼。人造過程必然是會經過化學助劑就制成成品的，所以化學助劑是否符合安全標準的量，才是關鍵。“因為妳

對話
時裝技術已應用於生活的各個範疇

拿到最終葡萄皮革的成品，妳根本看不到葡萄皮或葡萄籽的原型，所以這當中肯定涉及將葡萄籽溶解到化學助劑裏，把它變成漿類，這肯定是壹個化學的過程。當然也可能是這個化學助劑的作用，也可能是做成對人體無害的成分的。”

面對如今可穿戴電子產品的愈發流行，不同於更追求走向尖端前沿的“黑科技”，時裝領域的走向反而是崇尚讓人感到更溫暖貼心的“白科技”路上。Edwin keh教授指出，服裝未來的趨勢將由更多功能性的材料制成，以獲得更好的舒適感體驗、防護性及安全性。所以面料的自我清潔，自我殺菌及熱量和濕度管理都變得尤為重要。“就制造而言，3D編織和機器人縫紉系統將越來越普遍，所以制業必須變得更加清潔，更加透明，並使用更少的材料和能源。”Edwin keh教授強調，“所以在將來，可回收材料會被更多地得到使用。”

而被問及2017年年底第壹批上市的葡萄皮革制家具、手袋以及配飾市場反應如何時，Erik Bang表示：“雖然時尚配飾和服裝是第壹批開發的產品，但這種材料仍在開發和測試，以確保它能承受正常使用的磨損。未來的話，這種材料也可以用來制造汽車座椅和家具。”

“葡萄皮革”給設計師帶來什麼？
廣州這座城市在面料、輔料上原本就有這強大且成熟的產業鏈，在面對環保與可持續全球化的趨勢，廣州企業與廣州設計師們也許在更早就開始了這個步伐。範教授表示，他早在兩年前就與廣州壹家專業做面料的公司研發“水果染色”項目，並已有成果逐步推銷市場。“水果

染色，即是從水果上提取天然的色料進行印染，溫度與濕度不壹樣，那顏色從水果裏面提取出來也不壹樣。我們的研發方向是專註在‘如何減少使用非水果本身的化學助劑’。”範教授說這是壹個增加印花後的面料安全親膚度的過程。

那麼面料的改變，是否會對設計師的設計帶來啟發呢？香港服裝學院的老師蒲玉茗認為，“面料的變化，對設計最大的影響也許不在設計衣服上，而是在衣服穿著體驗感與面料成本上。”她指出，像“葡萄皮革”這種既天然又經濟的皮革面料也許很快會受到設計師和消費者的關注與喜愛。而中國十佳設計師黃剛認為，廣州作為國內重要的紡織集地之壹，近幾年來在制造轉向創造與智造的趨勢下，廣州每年實際上都有大量新品面料在面世，“新型面料的湧現，可以給設計師帶來新的思路，尤其從面料的應用方面創新，既能提高生產的效率，又能提高設計成品的成功率。”

因此，當設計師們探討的正從“如何將流行產品推出去”改變成“怎樣獲取與時代齊步的可持續發展”時，我們在市場上購買的不再僅僅是商品，更多的是商品背後代表的價值觀，以及品牌所代表的對某種生活方式的認同。2018年，廣州高級手工藝時裝品牌生活在左，就與中國國家科學院研究者對中國棉制品做了壹次全新的提高，針對棉花這壹最古老原材料，兩者借助傳統棉花的性能優勢，提高了棉花纖維的性能，從而紡出了“嬰兒肌膚壹樣的棉”，目前正逐步推出市場。現階段，我們可能還停留在被動接受市場帶來的環保產品，但在未來，我們完全能夠在消費終端上主導環保這件事情的。

杏林復健診所

專治： ●骨科疾病復健 ●慢性肌肉疼痛 ●老人疾病復健 ●神經疾病復健 ●運動傷害 ●手術後復健

林琬真物理治療師 ★台大醫學院畢業 ★40年經驗
設備先進完善 ☆最新電療 ☆超音波 ☆雷射 ☆脊椎 ☆牽引 ☆運動設備

華埠區 敦煌廣場內 9889 Bellaire Blvd. # 250 Houston 77036
[周一三五] 09:00am-01:00pm
[周六] 09:30am-01:30pm
請電話預約 713-773-2890

近糖城區 11589 S. Wilcrest Dr. Houston 77099
[周一三五] 01:30am-06:00pm
[周二、四] 09:00am-04:00pm
請電話預約 281-575-8288

接受Medicare, 工傷, Medicaid, Obama Care & 一般PPO

男性泌尿生殖疾病診治中心

MAN CENTERS
Better Lives Start Here

主治： 無需開刀的輸精管結紮（5-10分鐘）；無需開刀的包皮環切手術；輸精管再通；男性不育診療；墮胎藥減少 男性性功能障礙；前列腺炎及尿道疾病；會陰部疼痛以及相關病患；性傳播疾病的評估診治；腎結石以及腰痛診治；男性泌尿生殖系統的超聲檢查

開診時間：周六上午9點至下午1點

中國城診所：9440 Bellaire Blvd Ste 230, Houston, TX 77036 Tomball診所：24441 Tomball Pkwy Ste 80, Tomball, TX 77375
KATY診所：9190 Katy Fwy Ste 101, Houston, TX 77065 Pearland診所：11021 Shadow Creek Pkwy Ste 102, Pearland, TX 77584

接診電話：832-358-8600 | 傳真電話：832-358-0376 | 網址：www.mancenters.com

李岳樺 醫學博士

Dr. Bryan Lee, D.P.M., FACFAS
Specializing in Medicine and Surgery of the Foot and Ankle
Board Certified by the American Board of Podiatric Surgery

腳專科

治療項目：
★顯微手術 ★腳跟痛 ★糖尿病腳疾
★平板足 ★雞眼 ★腳部矯正
★跖趾囊腫 ★運動受傷 ★嵌甲痛
★香港腳 ★骨折 ★灰指甲

新推出雷射治療「灰指甲」
不需吃藥、不痛、不必打麻藥
沒有副作用
特價優惠 \$100.00 OFF

www.advancedfootdocs.com

電話：713-772-3338 (FEET) 通曉普通話 • 收各種保險卡及政府醫藥卡

李娜 療痛中心

脊椎神經專科 骨傷疼痛專科 運動傷專科
獨家正骨療法 中西醫完美結合

獨特的醫術受到了中國骨傷研究所，中國中醫藥研究協會高度讚揚和推廣，多次受邀到各大院校交流授課，並與協會建立運動醫學合作項目。

主治： 頸背腰腿痛、肩臂肘腕痛、腰椎間盤突出、坐骨神經痛、頸椎胸椎腰脫脫位、壓迫神經痛、各關節錯位劇烈痛、術前後神經痛、盆骨偏歪、肩肘下巴脫臼、青少年脊椎側彎。

李楠 神經骨傷科醫學博士 Nancy LDC, CCSP
美國德州神經骨傷科醫學院畢業

門診時間：週一/二/三/五/六 9:00am-6:00pm 週四/週日休息
地址：9888 Bellaire Blvd #166 Houston, TX 77036 (黃金廣場)
Tel: 713-492-0686 (英文) Tel: 832-863-8003 (中文) Fax: 713-534-1136 (請預約)

千山萬水 一橋牽連

美南新聞日報 Southern Chinese Daily News

電話：281-498-4310
傳真：281-498-2728
11122 Bellaire Blvd.
Houston, TX 77072
E-mail: ad@scdaily.com
日報網址：www.SCDAILY.com

為您打造职场先锋！让您迅速声名远播！
美南新聞日報 休士頓黃頁
電話：281-498-4310 | 傳真：281-498-2728 | E-mail: ad@scdaily.com | www.scdaily.com

三分賽太陽布克奪冠



西甲「埃瓦爾」對「巴塞羅那」

鹿特丹賽費德勒晉級決賽



山水眼鏡 GLACIER OPTICAL

★ 領有德州配鏡師執照禹道慶主持 ★ 專精無線多焦點及高度數高散光鏡片 ★

有度數的游泳鏡或太陽眼鏡 特價45.00起/副
經濟型全副28元, 買鏡片送鏡框
限塑膠片 ± 200內無散光

接受 Medicaid 免費配鏡 所有鏡片送防刮保護不另收費

電話: (713)774-2773 營業時間: 週一至週六10:30-7:00 (週三休息) 週日1:00-6:00
傳真: (713)774-4009 地址: 9889 Bellaire Blvd #252 Houston, TX 77036 (敦煌廣場內歡樂小樓對面)

唯美視學 BEST VISION

潘敏娜眼科視學博士 Dr. Rosanna Pun O.D. 本店推出 最先進的漸進視覺 萬裡路自由視鏡片

各類眼病 控制近視 驗光配鏡 隱形眼鏡
專精控制兒童近視: 不用配鏡, 不用點藥, 不用開刀, 讓您的小孩摘下眼鏡, 重見光明。
眼鏡: 所有鏡框10%OFF

地址: 9889 Bellaire Blvd #313 Houston, TX 77036 (敦煌廣場內)

陳啟華眼科醫學博士 EDWARD CHAN M.D.

主治 一切眼疾、手術、雷射激光
附設 眼鏡專櫃、隱形眼鏡

7737 S.W. FRWY, SUITE#850 休士頓 預約電話(713)271-2271 (59 & BEECHNUT ST.)
20/20 Eye Clinic & optical 4675 HWay6 S.#B TX.77478 (281)277-6100 (HWay6 & Dulles AV.)

洪德生 耳鼻喉專科 醫學博士

RICHARD T. HUNG, MD
Diplomat of American Board of Otolaryngology

713-795-5343 Ear, Nose and Throat Head and Neck Surgery

主治: 鼻敏感、鼻中隔彎曲及鼻部疾病、去眼袋手術及淚溝填充注射、肉毒桿菌(Botox)去除面部皺紋、瘦小腿、瘦臉、玻尿酸(Restylane, Juvederm)隆鼻、墊下巴、去法令紋。

St. Luke's Medical Tower Texas Medical Center 6024 Fannin, #1480, Houston, Texas 77030

侯大任 臉部整形 美容專科 醫學博士

Tang Ho, M.D., M.Sc. UT-Houston Facial Plastic & Reconstructive Surgery

中國城門診中心正式開張 歡迎事先預約

Email: utfacialplastics@uth.tmc.edu 電話: (713)486-5019 (中文) 地址: 9999 Bellaire Blvd #760, Houston TX 77036 (恒豐大樓七樓)

6400 Fannin St Suite 2700, Houston, TX 77030 (醫學中心內) Fax: (713)383-1410

脊椎神經骨科

CLAREWOOD CHIROPRACTIC CLINIC

西醫正骨 | 物理治療 | 針灸復健 | 中醫針灸

專門治療: 車禍、工作、及運動受傷、頭、頸、肩、背、腰痛與麻痺、坐骨神經痛、手腳麻痺

劉書德 醫師 Dr. Eric S. Liu 電話: 713-484-7400 傳真: 713-484-7405 地址: 6628 S. Wilcrest #C, Houston, TX 77072

CHIRO 1ST REHABILITATION, P.A. 脊椎神經物理治療科

脊椎骨神經病患者之福音

設備齊全 X光、Ultra Sound、電療機、復健機、牽引、矯正、推拿按摩

王建森 醫生

主治 車禍、工傷、意外、運動傷害、手術後復健 老人風濕及各種全身痛症

車禍及工傷 如非需要, 可不經律師代辦一切手續

接受各種保險、老人醫療卡、沒保險有折扣

7814 Bellaire Blvd, Houston TX 77036 | Tel:(713)771-8110 預約: 通英、國、粵、西班牙語

王鑫醫學博士(Xin Wang, MD) Joel Cheng, PT(物理治療師)

骨科, 疼痛, 神經, 康復 專科門診

9999 Bellaire Blvd #370, Houston, Tx 77036 (恒豐銀行大樓三樓) 1500 S. Dairy Ashford, Suite 198, Houston, Tx 77077 4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581

如果你有頸椎病, 肩周炎, 腰腿疼, 關節炎, 手腳麻木, 各種外傷, 工傷, 車禍...

我們可以為你更有效, 更準確, 更安全的治療。治療方法先進, 多樣化。

包括超聲波引導下的封閉治療, 透明酯酸潤滑液膝關節注射治療膝關節炎, 脊椎關節注射, 肌電圖, 超聲波診斷, 物理治療, 牽引治療, 電療, 冷熱療, 心電圖, 血尿化驗和關節超聲波。

內設針灸診所 電話: 713-270-0909 281-485-0334 週一至週五: 8:30am-5:00pm 週六: 8:30am-2:00pm

雖然你已嘗試過多種辦法, 可是相信我們可以給你更好更先進的治療。 900-4000 sqft office leasing available. 900-4000 平方英尺寫字樓提供租賃。

台北經文處處長陳家彥

除夕夜 走訪 本頭公廟 祈福



休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥、黃惠榆夫婦、副處長林映佐、僑教中心莊雅淑主任、僑委黎淑瑛捐贈香油錢由孫偉根會長、財務高永年、秘書長林國雄代表接受



本頭公廟孫偉根會長、財務高永年、秘書長林國雄、休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥、黃惠榆夫婦、副處長林映佐、僑教中心莊雅淑主任、僑委黎淑瑛等共同展示 總統府春聯



休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥全家、副處長林映佐、僑教中心莊雅淑主任、僑委黎淑瑛與本頭公廟孫偉根會長、徐耀德理事長、柯文孝、林國雄秘書長等在本頭公廟除夕夜上天官賜福爐頭柱香



潮州會館本頭公廟孫偉根會長歡迎 休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥到訪並感謝這一年來的支持

謝禮明攝影
記者黃麗珊報導



休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥於2月15日晚走訪本頭公廟祈福



休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥贈送總統府春聯給本頭公廟、孫偉根會長代表接受



休士頓台北經濟文化辦事處處長陳家彥全家、副處長林映佐、僑教中心莊雅淑主任、僑委黎淑瑛與本頭公廟孫偉根會長、徐耀德理事長、柯文孝、林國雄秘書長等在本頭公廟除夕夜問候僑胞並一起歡慶新春佳節

養和莊園環境清幽 享受大自然的懷抱

月子中心/排毒養生/民宿/藥膳私房料理



莊園的自行車道

(記者韋麗休斯頓報導) 你可知道? 就在休斯頓附近, 能走在綠茵繽紛、落花翩翩的莊園裡, 不時可以聞到清風飄來陣陣的草香, 聽到鳥在唱著歌, 如同躺在大自然的懷抱中, 這是養和莊園(Suncreek Ranch)的寫照, 如同休斯頓的世外桃源。

養和莊園的環境非常幽靜, 空氣很好, 這個莊園是屬於綜合性、多功能的園地, 是月子中心, 也提供民宿, 同時有中醫排毒養生、以及藥膳私房料理。養和莊園由李頌梅中醫師主持, 由於她

全家吃素, 所以, 這個莊園也是唯一的素食月子中心, 對於吃素的準媽媽們, 是個難得能符合需要的好去處。

想要找個寧靜的度假民宿? 想逃離塵囂遠離工作? 這個莊園寧靜而美麗, 最適合不過了。莊園裡的木屋就坐落在10英畝綠草如茵的土地

上, 周圍還有著樹齡200多年的大橡樹。來這裡, 能享受大自然和可愛的野生小動物, 早上起來, 聞到香甜的新鮮空氣, 滿眼是綠。因為沒有光害, 晚上的星星特別漂亮!

養和莊園自己種有機蔬菜, 用最自然的方式孕育植物, 住在這裡, 能享受自然的素食和果汁。您還可以為自己預定健康計畫, 包括: 療愈飲食、新鮮有機果汁、專業肝膽排毒、灌腸、深層按摩、以及室內或

室外瑜珈課程等等。想要有個愉快的休閒度假、好好充電、去除壓力、重振身體能量、舒展心靈, 這裡都能滿足您。此外, 莊園裡還有獨立的靜坐中心, 能為您帶來一段寧靜的旅程和美妙的體驗。

李中醫專長於肝膽胃腸道消化科疾病、內科慢性病、婦科疾病、排毒、食療等, 輔助治療各類癌症。她畢業於四川成都中醫藥大學, 是中醫內科醫師、也是自然療法醫師。

李醫師主張盡量攝入純天然有機的食物, 應該把食物當藥吃, 不要把藥當飯吃。她表示, 很多的慢性病都是因為不良的生活方式與飲食習慣所造成的, 要讓身體恢復健康, 最好能夠調整生活習慣與飲食結構, 從根本上消除疾病產生的原因。如果想要學習更健康的生

活與飲食, 歡迎來養和莊園養生中心體驗、並品嚐生機飲食與私房藥膳食療。

養和莊園電話: (832) 405-5566、(832) 622-3366。
email: suncreekhealth@gmail.com。
微信: HNQ3366。



莊園中自製的有機堅果奶



日出了, 迎向朝霞



樹齡200多年的大橡樹



有機香草芒果黃瓜沙拉



莊園種植有機蔬菜與香草植物



養和莊園環境清幽, 儼然一座世外桃源